

United States Census 2000

Los Beneficios para las Áreas Rurales:

Después del Censo 2000, más comunidades rurales pequeñas tendrán las estadísticas que necesitan para la planificación y para establecer programas.

Las áreas rurales ahora son zonas de censo divididas de la misma manera que las áreas urbanas, así los funcionarios locales pueden definir las comunidades no incorporadas sin importar la cantidad total de sus habitantes.

Se distribuyen miles de millones de dólares en fondos federales y estatales en base a los datos del censo. La cuenta completa de la población es una parte vital de este proceso.

Rural America Counts (Spanish)

D-3329 (S) (12-99)

Las Áreas Rurales de Estados Unidos Cuentan

¿Por Qué son Especiales las Áreas Rurales?

En 1990 el censo no contó aproximadamente un 1.2 por ciento de los habitantes de las zonas rurales. No contó un 5.9 por ciento de los inquilinos en propiedades rurales, en comparación con un 4.2 por ciento de los inquilinos en propiedades urbanas. Debido a que las áreas rurales de Estados Unidos incluyen de todo, desde urbanizaciones adyacentes a las ciudades hasta las áreas en campo abierto con densidades de población muy bajas, el Censo 2000 está formando asociaciones con aquellos que conocen mejor las áreas rurales: los grupos comunitarios, los negocios, los medios de comunicación y los gobiernos estatales, locales y tribales.

Para Garantizar un Censo Preciso, las Asociaciones de Colaboración son Especialmente Importantes en las Áreas en Donde las Viviendas no Tienen Números.

Una lista completa de domicilios ayuda a garantizar que el Censo 2000 llegue a todos los hogares. Aunque cada domicilio recibirá un cuestionario, los métodos de entrega variarán. En los lugares donde el Servicio Postal entrega la correspondencia por número de casa y nombre de la calle, los cuestionarios se enviarán por correo a cada residencia. En donde se usan números de caminos rurales o de buzón, casillas de correos y direcciones generales de entrega, los enumeradores crearán una lista correcta de las direcciones antes del censo. Cuando se realice el censo, ellos entregarán los cuestionarios a cada dirección y se asegurarán de que la lista incluya cada vivienda.

El "Formulario Largo" es Otro Ejemplo del Trato Especial que se Necesita en las Áreas Rurales.

Una proporción significativa de los fondos federales para escuelas, servicios de empleo, asistencia de la vivienda, construcción de carreteras, servicios hospitalarios, programas para los ancianos y más se distribuye dependiendo de los datos del formulario largo. En general el formulario largo va a uno de cada seis domicilios en todo el país, pero en algunas ciudades pequeñas y en áreas rurales, lo recibirán en uno de cada dos domicilios. Este muestreo más amplio es necesario para garantizar que estas áreas reciban la misma calidad de información que las áreas urbanas.

Pase la Voz de que Contestar el Censo es Importante, Fácil y Seguro.

La Constitución ordena que la Oficina del Censo realice una cuenta completa de todos los habitantes cada 10 años. Las personas que contestan el censo ayudan a sus comunidades a obtener fondos federales e información valiosa para planificar escuelas, hospitales y carreteras.

La ley protege sus respuestas. La Oficina del Censo no puede compartir sus respuestas individuales con nadie, incluso ni con las agencias de beneficencia pública, el Servicio de Inmigración y Naturalización, el Servicio de Rentas Internas (IRS), los tribunales, la policía ni las fuerzas armadas. La ley funciona: durante la década de los años 90 se procesaron millones de cuestionarios sin que se presentara ningún abuso de confianza.

Empresa que Ofrece Igualdad de Oportunidades en el Empleo
U.S. Census Bureau



Para averiguar más acerca de cómo convertirse en un socio del Censo 2000, llame al Centro Regional del Censo más cercano entre los que se indican a continuación.

Para obtener más información relacionada con el Censo 2000, visite la dirección de Internet de la Oficina del Censo en: <http://www.census.gov> o llame a uno de los Centros Regionales del Censo localizados en todo el país:

Atlanta 404-331-0573
Boston 617-424-4977
Charlotte 704-344-6624
Chicago 312-353-9759
Dallas 214-655-3060
Denver 303-231-5029
Detroit 248-967-9524
Kansas City 816-801-2020
Los Angeles 818-904-6522
New York City 212-620-7702
ó 212-620-7703
Philadelphia 215-597-8312
Seattle 206-553-5882

Tres Pasos para Garantizar un Censo Preciso en las Áreas Rurales.

1) Reclutar a Socios Rurales: Para incrementar la participación en el Censo 2000, la Oficina del Censo está formando asociaciones de colaboración con organizaciones importantes en las comunidades rurales y que proporcionan servicios a grandes números de habitantes rurales, incluso:

- Grupos juveniles y programas infantiles Head-Start
- Clínicas rurales y organizaciones de servicios de salud
- Programas de voluntarios y organizaciones cívicas y de servicio
- Cámaras de comercio y asociaciones industriales
- Organizaciones agrícolas, cooperativas y asociaciones de trabajadores agrícolas migratorios y temporales
- Alianzas con el clero y organizaciones religiosas
- Organizaciones nacionales que tienen afiliados y miembros en comunidades rurales

2) Asociarse Eficazmente con Organizaciones en Áreas Rurales: La Oficina del Censo busca asociarse con agencias del gobierno estatal que brindan servicio a las comunidades rurales, incluso los departamentos de desarrollo comunitario, servicios sociales, educación y planificación. Los gobiernos rurales y los grupos comunitarios pueden ayudar al Censo 2000 en diversas formas:

- Reclutando personal de oficina y personas que tomen el censo
- Identificando ubicaciones para distribuir los formularios
- Organizando eventos para promover el censo
- Proporcionando espacio para dar exámenes y capacitar a los empleados del censo
- Identificando y proporcionando espacio para los Centros de Ayuda para llenar los cuestionarios
- Identificando las áreas que necesiten materiales en idiomas diferentes al inglés

3) Trabajar con Socios en las Áreas Rurales para Identificar y Enumerar las Poblaciones que son Difíciles de Contar: Las áreas más difíciles de contar son aquellas en las que existen las siguientes situaciones:

- Una población muy cambiante
- Barreras del idioma
- Arreglos de vivienda o de estilo de vida que no son tradicionales y unidades irregulares de vivienda
- Condiciones que llevan a desconfiar de los extraños o del carácter confidencial del censo

